

工商日報

The Kung Sheung Daily News
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address: 2075
P. O. Box 62
武之胡印督
號〇六四五第紙聞新
號三十四第中道輔德港香
號二十六第箱郵
仙四份每

定頒府政民國

行發局業滙金儲政郵華中

處購定九港	處售代港本
香港文咸西街四海通銀行，四維公司，英皇道譚公和工廠，大道中永豐銀號，太道西鴻亨銀號，孖沙街金銀貿易場，蘇杭街大發公司，洛興街惠華貿易公司，祺生旅林培生先生，國民行四樓興源公司。	華僑銀行 中國實業銀行 廣東銀行 永隆銀行 廣東銀行 永隆銀行 廣東銀行 永隆銀行 廣東銀行 永隆銀行

九龍彌敦道女青年會辦事處，青年會支會，德利公司，三達化學品公司，深水埗利利行，吳淑街文雅咖啡公司。

廿九年十二月一日起提高利率自八厘起至一分二厘
以前購買之券，到期兌付時均照新利率補給利息

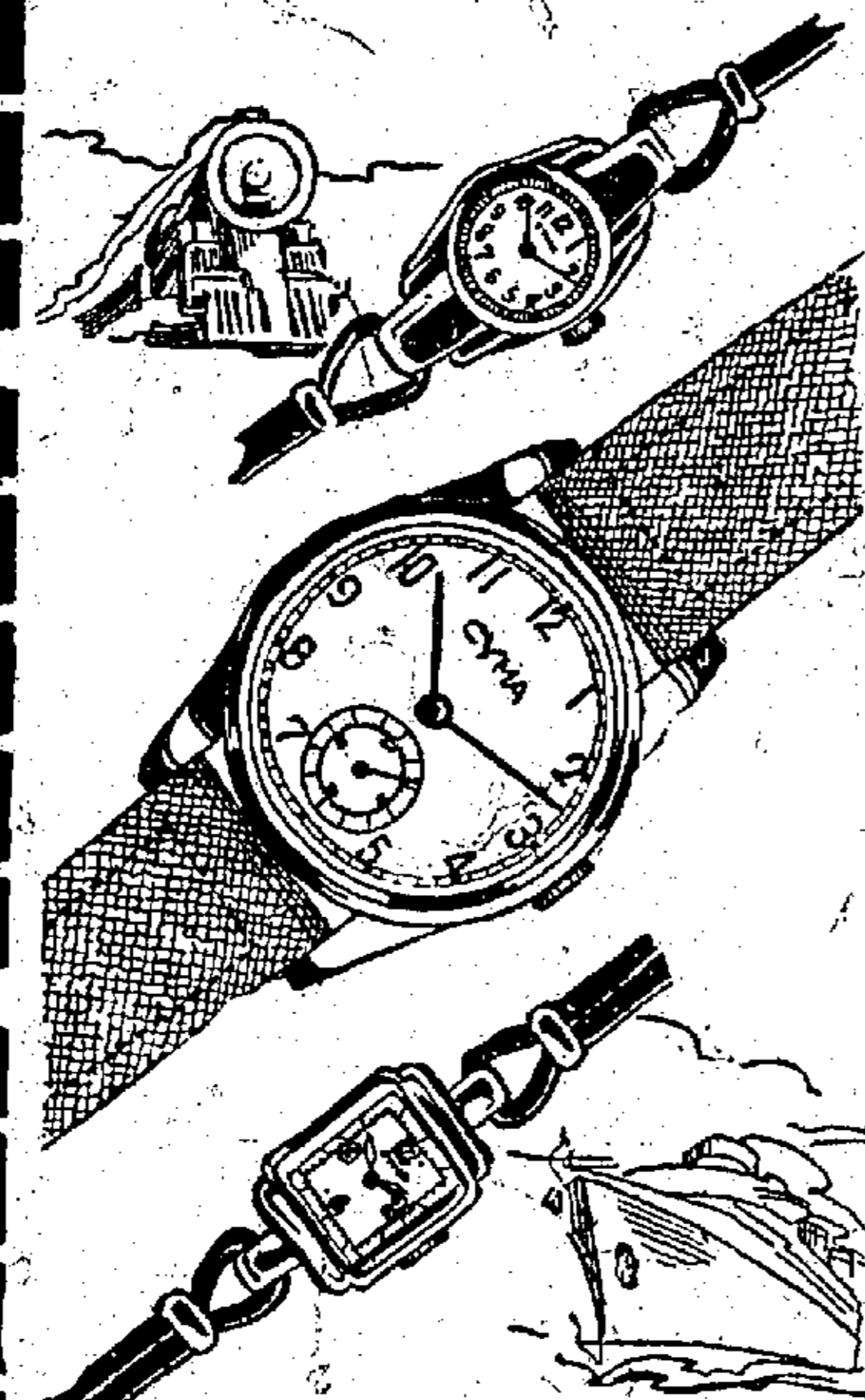
謝友戚世親 先嚴鍾卿府君棄養十一日出殯學蒙 誼親臨執紼惠賜厚賜 高誼隆情敬存均感哀此鳴

棘人唐賓南 孫大衛 泣血稽顙

1941 表馬司

年一四九一

勿特樣式類新



驚進環馳名老 人步字譽廠牌

ICYMA

慶茂號向莊泰芳文化廠道歉啟事

啟者近因出品之「莊泰芳」文化廠出品商標被其假冒，經本廠查明，現已函請該廠道歉，並已收回該廠出品之「莊泰芳」文化廠出品商標，特此聲明。

香港莊泰芳文化廠商標註冊啟事

本廠經向政府註冊，所有出品均須註明「莊泰芳」商標，方為真貨。近有不法之徒，假冒本廠商標，在各埠銷售，希各界注意，以免受騙。特此聲明。

中國航空公司重要啟事

現查本公司承運各貨物堆積甚多，急待疏運。自即日起，凡大批貨物，除政府公物（具有政府證明文件）外，仍可託運。其餘各貨，一律暫停收寄。至小型包裹，港線不論公物商貨，均可照常收寄。其他各線，祇收公物。特此聲明。

中國航空公司謹啟 民國三十年十月六日

本報籌賑華北兵災各方捐款及惠捐數目芳名開列

十月十一日

上日結存：港幣九百六十六元六角六分，國幣六千七百一十一元八角八分，港幣三十八元八角，金銀一壹，金戒指一，中華郵票一百卅四元六角四分，澳門郵票一毫。

本日新收之數：本日（十一日）本報籌賑部新收各方來寄款項如下：

葉勳中學附屬小學國幣二百廿一元六角六分，捐款人：陳國祥二十元，何昌遠堂各律第五十期捐銀二十元零六毫，文化雜誌學學生會國幣三十元，名譽校長：廖正興國幣三十元，大嶼山民生孤兒院國幣五元，李海生國幣三元，無名氏國幣二元二毫，李漢元國幣一元一毫，黃錫錫國幣八毫。

本日（十一日）共計收入港幣四十四元〇六毫，國幣二百九十二元七毫，連上日結存之總數，除匯呈國民政府國幣五拾一萬九千元及滙呈廣東省當局國幣二萬元外，尚存：港幣一千〇〇七元二毫九分，國幣九百六十三元八角八分，港幣三十八元八角，金銀一壹，金戒指一，中華郵票一百卅四元六角四分，澳門郵票一毫。

（尚有續捐者，俟知以便更正）

工商日報籌賑華北兵災收款處啟

本報為此次湘北大捷代收慰勞前線將士捐款啟事

逕啟者：此次湘北大捷，對於國際視聽及整個戰局，關係至為重要。現本報籌賑部兵災收款處特代收各界慰勞湘北前線將士捐款。俟彙集成數，即專案直接匯呈薛岳將軍轉發此次保衛湘北的忠勇將士。切望各界僑胞，當仁不讓，踴躍輸將，以盡崇德報功之道。為荷。

上日結存港幣三元正 國幣一千六百五十二元二毫正

茲將昨（十一日）收到各界慰勞捐款之芳名及數目列後：

陳聯庭國幣五百元 保安實業公司第一工場男女工友國幣一百二十五元 金人港幣三元三毫

本日（十一日）共計收入港幣二元三毫，國幣六百二十五元

連上共收到港幣五元三毫正 國幣二千二百七十七元一毫正

本報於派員到各慰勞所，將所收之款，照數收妥，特此聲明。

社論

宜昌光復

宜昌克復，而鄂中戰事之加勇，我國力量之加強，均獲到確切之證明。

在本月七日，我軍早已逼近宜昌城郊，大抵已有若干前頭部隊，或便衣部隊，早已突入宜昌城內，故當日陪都之交通界，曾盛傳宜昌克復之消息。我國軍事當局，發言向極審慎，此時僅承認宜昌指日可下，而不允誇大其事（十月七日國際新聞社電）。到本月九日晚，軍事當局發表公報，承認兩日以前，我軍確已突入宜昌城內，在海關附近作戰（十月九日路透社電）。到本月十日晨，我國官方始正式公布克復宜昌之消息，從上所述，可見我軍之克復宜昌，始獲到決定的把握，故官方乃作正式之公布。宜昌克復之經過情形，所以值得我們重視一遍，第一，我們可以從此而看到我軍作戰之英勇和艱苦，宜昌之克復，確是爭一尺一寸的土地，確是前仆後繼，以血肉來奪取這個名城，觀其得之之艱難，即知其赴義之壯烈；第二，我們從此亦可以看到我國戰報之穩確可靠，我國軍事當局，於確得一城之後，然後宣布克復一城，從不誇張，從不爭先，寧可令人人稱傳捷音，而軍事當局，暫安緘默。凡此兩者，一以見我國前方將士之勇，一以見我國後方統帥之誠，我軍實業之佳，即此已值得大書特書，其意義之嚴重，尤過於一城一地之克復也。

宜昌已克復了。宜昌一地，為湘鄂兩省之門戶，而西陵巴蜀，溯敵入侵宜昌，迄今已有一年零三個月之時候（敵於去年六月二十日佔宜昌），在一年三個月以後的今日，而敵重光，青天白日國旗，趁著民國三十年的雙十節，而高揚於宜昌城上，此不特宜昌市民之幸福，抑亦國家之大慶。敵人此次從宜昌倉皇遁潰，其退上之遺跡，專家如秋山之流，竟未及發出「完成任命」之安

全退出宜昌」之消息，這可見敵人之造謠伎倆，有時而窮，而我國之作戰力量，愈來愈盛了。

宜昌除了地勢險要以外，在軍事上，有一特點，即接近我國之陪都，為飛機炸彈所及。年來我國陪都之被炸，敵機均從宜昌起飛，而敵機之所以能在陪都上空盤桓甚久，地域之接近，亦其主因。宜昌克復以後，我們至低限度，可以令到敵人之空軍根據地，距離陪都較遠，而陪都被襲時間的長度，亦可以縮短，這是宜昌克復，對陪都民衆莫大的益處。

其次，宜昌不但有軍事之價值，且又有經濟之價值。宜昌握湘鄂和鄂蜀交通之樞紐，為我國商業集散之處，去年自宜昌淪陷以後，陪都物價，受其影響，自是以後，即繼續增高，雖物價之上漲，有各種不同之原因，但宜昌之失守，當自佔極大之關係。且宜昌失守以後，湘鄂兩地之內應，即隨而變動，因內應之變動，而影響到貨物集散之失宜，這亦是我國經濟上受到極嚴重的影響。現在宜昌克復，我國經濟上之威脅已除，倘能從速趕辦善後，繁榮市面，則深信對於陪都以及各地之經濟前途，將有極大之關係。

鄂北之襄陽與鄂中之宜昌，實成犄角之勢，兩地在我國手中，武漢時時受敵嚴重的威脅。以往敵人在鄂北用兵，屢戰屢敗，其原因，雖由我國將士用命，指揮有方，但是我國握了襄陽與宜昌之鉗形據點，實是敵人莫大的威脅。這兩國據點在我手中，武漢敵人，可以席不暇暖，而食不安味。在一年以前，我國軍隊，曾屢次逼近武漢城郊，即早籐角之形勢所造成，現在宜昌克復，一年前之優勢，又復回來，我們想首屆陽樓，早知敵人如燎堂乳燕，去而復來，時將不遠了。

在美國軍事代表團抵渝之日，而宜昌之捷訊傳來，雖是巧合，亦是天機。我們可以向友邦證明：我們本能作戰，而得到友邦多量之軍火接濟以後，更能作戰。湘北大捷之餘，又有鄂中大捷，我們威力本有潛藏，勝利原非幸致。我們希望，我國各戰場的戰士，不要以為我們能戰為已足，而應求更大之勝利，我們又希望友邦之軍事觀察家，不要以為我們能戰為已足，而應加強援助，使我們能從速反攻。茲者租界法案之增援援款項，已由美國眾院通過了，希望美國之參政院，再能從速通過，這豈特我國之幸，而太平洋之黎明期，已肇端於此日了！

分別猛攻岳陽長興等地

與及宜昌城外之重要高地、城內之殘餘敵米、不久當可消滅、又據前綫電話消息、宜昌被圍、又據軍委會報告、謂宜昌以東之日軍後路已截斷、日軍第十三師團已被包圍、宜昌城內、已戒嚴止事實、此間各報發出號外、報告宜昌被圍之消息、

十一日合衆社電、據此間得接漢口方面來之情報消息、華軍現正大舉進攻宜昌、同時又向當陽推進、以進攻荊門、華軍使用步槍及輕炮、日援兵現已趕急開往宜昌、據外國軍事家之觀察、現時尙可以穩守宜昌城、華軍此次進攻、非保全部反攻、而係利用宜昌日軍稀少之機會來乘隙、軍事代表團明瞭中國軍隊若得美國之軍械接濟、則可以進攻、

十一日合衆社電、此間日軍部之代言人秋山少佐、十一日承認宜昌之日軍已放棄第一度防線、軍人數較多、

十一日合衆社電、此間日軍當局、承認有華軍十個師團集合於宜昌附近、游擊隊皆抵達宜昌附近、一股向西南進攻、經我軍分途阻擊、劉湘武以及鄭州西北地區戰鬥、

廣武以上及鄭州西北地區戰鬥、

洛陽以上及鄭州西北地區戰鬥、

西歷二官願重犯須水鎮、爲我軍遇阻、刻在苦戰、

擴大慶祝雙十

重慶十日中午
社電】中央
華民政府
於八時在
府大禮堂聯
舉行國民國
國慶紀念會
參加中委及
各界舉行盛大慶祝會外
全國各地如蓉、筑、昆
桂、韶、耒陽、恩施、
和、金壇等均熱烈慶祝
並分電委座元首致敬
及前方將士慰勞、
【重慶十日中午中央社電】

不能以租借法案之款項
助任何對於信教自由并
保障之國家、亦被口頭
決打銷、一般觀察家認
政府派領袖得此勝利、
將加緊催促該案早日通
將、料在參議院方面、可
二比一之多數、又對於
案贊成與否、已不以黨
界綫為限云、

我機械兵亦助戰，向城內射擊，予敵

【華盛頓十日合衆社電】衆議院已通過新租借法案，幷已即送參議院覆審，查該案所定之經費共五十九萬萬八千五百萬金元，其中用於購買飛機者六萬萬八千五百萬金元，用於購買軍械者有一萬萬九千九百萬金元，用於購買戰裝甲車及其他車輛者，有三萬萬千五百萬金元，用於購買輪船及

中央社電 我佔據岳陽東南各據點之迎
向岳陽臨湘猛攻、頗爲得手、
中央社電 北趨新牆河追擊敗敵之我軍
岳陽東南之挑林西塘寬口等據點佔領
部亦猛攻鄂南之崇陽及大沙坪、亦占
中央社電 鄂東我軍、一部于七日午
威據點間家店攻克、附近殘敵已肅清
北趨、襄河沿岸我某部一度攻長臘洲
焚燒敵糧數百石、長臘洲附近公路

英大使抵渝

【重慶十一日中央社電】英大使卡爾露士，曾於上月赴新加坡，晤英內閣港澳代表特夫古和，商洽置留公、事畢即赴港，十一日七時由港飛抵渝。

美山年要求
對德宣戰

各報推測德意戰爭有及早結束希望、其結果必係於德國有利云、但各報又

府所施行之各種非常步驟、目的在使全國組織在一山、洛杉磯、波斯頓、菲

華僑二萬人則於晚上在唐人街舉行提燈大會、舊金山、洛杉磯、波斯頓、菲

奧司登金筆

「奧司登」金筆，為金筆中之冠。其筆尖極為銳利，書寫時，一筆一劃，無不清晰。且其筆身，多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，並鑲嵌寶石，使其外觀，更為華麗。其筆蓋，亦多採用名貴木材，如紫檀、黑木等，使其外觀，更為典雅。其筆夾，亦多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，使其外觀，更為堅固。其筆尖，亦多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，使其外觀，更為銳利。其筆身，亦多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，使其外觀，更為華麗。其筆蓋，亦多採用名貴木材，如紫檀、黑木等，使其外觀，更為典雅。其筆夾，亦多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，使其外觀，更為堅固。其筆尖，亦多採用名貴金屬，如金、銀、銅、鐵等，使其外觀，更為銳利。

總代理：香港永樂大藥行總經理

榮棧馳名八寶醋

本棧所製八寶醋，選料精良，釀造考究，其味清香，其色鮮明，其質純正，其效顯著。凡飲此醋，能開胃健脾，消食化滯，誠為居家旅行之必備良藥。本棧所製八寶醋，選料精良，釀造考究，其味清香，其色鮮明，其質純正，其效顯著。凡飲此醋，能開胃健脾，消食化滯，誠為居家旅行之必備良藥。

總代理：香港永樂大藥行總經理

新式流動電髮機

本廠所製新式流動電髮機，構造簡單，操作方便，其電壓可調，其溫度可調，其速度可調，其效果顯著。凡用此機，能將頭髮吹乾，並使其蓬鬆，誠為美容之必備良機。本廠所製新式流動電髮機，構造簡單，操作方便，其電壓可調，其溫度可調，其速度可調，其效果顯著。凡用此機，能將頭髮吹乾，並使其蓬鬆，誠為美容之必備良機。

總代理：香港永樂大藥行總經理

嘉華儲蓄銀行有限公司股東年會公告

本行定於一九四一年十月十五日（星期日）下午二時，在香港中環皇后大道中嘉華大酒店舉行股東年會。凡我股東，務請屆時出席，共商大事。此佈。

嘉華儲蓄銀行有限公司董事會啟

代月有限公司

本公司代理各國名廠電器，如收音機、電風扇、電燈等，其品質優良，其價格低廉，其服務周到。凡欲購買者，請向本公司洽購。此佈。

代月有限公司啟

緊急通告

茲通告如下：凡我市民，如有發現可疑人物或可疑物品，請即向警方舉報。警方將給予重賞，以資鼓勵。此佈。

香港警方啟

當局鄭重警告找換商

犯者將被撤銷營業牌照

昨晚憲報號外規定補水為百分之一

現下本港銀幣，已至極嚴重之階段。昨日市面交易，非至五六角以上不允收。有等商店，採取補救辦法，引用按金制度，即由購者暫且將銀幣，按其市價，換取按金。此舉，雖可暫時解決，但非長久之計。當局為維護金融穩定，特頒布法令，規定補水為百分之一。凡我找換商，務請遵照法令，不得有誤。否則，將被撤銷營業牌照。此佈。

當局嚴密統制金屬品

銅鐵商號頗感不便

凡購金屬品者，必須領到貨物憑證

本港當局，為嚴密統制金屬品，特頒布法令，規定凡購金屬品者，必須領到貨物憑證。此舉，旨在防止金屬品之非法交易，以資國防。凡我銅鐵商號，務請遵照法令，不得有誤。否則，將被嚴懲。此佈。

首批特警八十餘人

明日宣誓入進修班

期滿後分充教官

茲接獲香港警察總局通知，首批特警八十餘人，將於明日宣誓入進修班。期滿後，將分充教官，負責訓練新警。此舉，旨在提高特警之素質，以資國防。此佈。

寶安實業公司工友

捐款慰勞湖北將士

難童孤兒亦有應得之款

寶安實業公司工友，為慰勞湖北將士，特發起捐款。凡我工友，務請踴躍參加。此舉，旨在支援抗戰，以資國防。此佈。

米石統制機關事件

傳已進行某種調查

最近本港米石統制機關，發生某種事件。當局已派員調查，以資釐清。此舉，旨在維護糧食供應，以資國防。此佈。

中醫試療肺病無效

謂經十八日治療無結果

日前本港某中醫，為試療肺病，特舉行試驗。結果，經十八日治療，無效。此舉，旨在證明中醫之不足，以資西醫之推廣。此佈。

營養研究委員會

發表菜蔬烹飪法

指示居民保存菜蔬維他命

營養研究委員會，為提高居民之營養水平，特發表菜蔬烹飪法。凡我居民，務請遵照法令，以資健康。此佈。

文員增薪須繳戰稅

惟明春方始繳納

本港政府，為增加文員之收入，特頒布法令，規定文員增薪須繳戰稅。惟明春方始繳納。此舉，旨在增加政府收入，以資國防。此佈。

[illegible]

星期日

此月用的，是納素。而在德軍以外，各國對毒氣早有研究，只怕遲犯落牙餓口大衆不能利用，但據說事前法國已秘密把毒氣裝在各種彈中暗用過。大戰中各國試驗過的毒氣不下三千種。自見了德軍動手之後，便大家搶着拿來放，當時最厲害的毒氣是芥子氣，光黃，綠化苦味的，還有研究好而未用的死霧，亞當氏瓦斯。毒氣雖說是瓦斯，但未必一定是氣體，如芥子氣就是常溫的液體，氯化二蕃烯却是固體。

氣體的毒氣是壓縮以成液化，裝入圓筒或砲彈中，乘順風之便而放，或靠大砲來發射，德軍在伊保爾所用的綠氣是用圓筒

從飛機上的毒氣槽里，自然落下的毒氣，因飛機的激烈速度而關係。毒氣分子一略的微細粒子，有有效散佈必須飛機作三百尺以下的低空飛行。不過，用壓縮有機酸的壓力已能配合飛機的速度，所以從槽中毒液放出管放出來的毒氣便可以變成大粒的，紛如雨下，這樣雖在幾千尺的高空也能够放毒幾千尺。

平時的染料製造工廠在戰時可以馬上改成製造毒氣的工場。

此次大戰中，毒氣似乎還未有人大量使用，但日軍攻佔侵略者方面，如日軍攻佔德軍攻蘇就時不時砲中處毒氣來解危脫險，雖然未至公開施放程度。

女人世界

「天牛的高射砲手」

這話言不虛由你。但

做白蟻

一時期

阮

[illegible]

「她問。」
「安後。」
「她從車後緊緊地捉住他，他覺得還不會成問題。他可以解決住，吃，自由地過活。可是，用完了之後怎麼辦？他底假期在今天晚上便終結。此後，他便全被追獵的野兔了。他行過了平靜的街道，不久，他便離開市區。」

子故作此態

上吩咐下人陳設香案燈燭，牛軋黃紙之屬，又另外設下一張桌，專

彩色神秘

從從神龕上拿了一張紙過來，說：「白事前應該慎重，事後不妨大體從從，神該簽上一紙字據。」白捧看那紙上不滿寫的四人合資，共銀七萬五千元，將來利益均沾，不得作紙上等語，便爲：阮伯對營我拿出六萬元，本錢來，還處處爲我的利益着想。這老人家就跳了衆人把名字寫下。阮道：「那字據橫豎是幾日間的事，不要再多抄分送。」大家道：「明日是月是休息，明天早上上好壽星敬敬，阮伯悄悄地吩咐白樵早點回去休息。」

第二天，白樵唯唯，跟蘇伯謙一起走了。」（二九〇）

事
美 云
密 晴 出
鞋 於 世
皮 靴
用 通
防 用
備

寺包帯印

佛極

燙髮油



品出行生

CPB

起死回生
精神翼翼
天堂藥行出品

本公司經營
士坦業務四
十餘年茲願
高價買入廉
價發售

香港灣仔軒輊詩道六十五號
電話三〇二五三
施利士坦公司

雷瓊海峽敵艦集結

徐聞我軍實施戒備

北海敵艦他駛形勢緩和

犯陽江敵軍已被我肅清

【本報訊】據上星期六（即四日）晚，雷瓊海峽敵艦集結甚多，往來遡巡，似有不軌企圖。徐聞我軍在沿海各要點，均嚴密戒備，並派兵巡邏，以防不測。北海敵艦，亦已駛離，形勢趨於緩和。陽江敵軍，經我軍連日圍攻，現已全數肅清。我軍正加強防務，並嚴密監視敵艦動向。

寶安敵自相殘殺

大搜捕各鄉民衆

【本報訊】寶安敵軍，日前發生自相殘殺事件，死傷頗重。敵軍大舉搜捕各鄉民衆，手段殘酷。據悉，敵軍在搜捕過程中，對無辜民衆進行毆打、搶劫，並強迫民衆提供糧食和物資。民衆對此深惡痛絕，紛紛向政府投訴。政府已派兵前往調查，並嚴厲打擊敵人的殘暴行為。

節佳逢捷祝

鬧熱市韶

【韶關訊】昨日（十五日）為農曆中秋節，韶關市面熱鬧，市民歡慶佳節。街上張燈結綵，人聲鼎沸。市民們紛紛購買月餅、糖果，享受節日的喜悅。政府亦在市場設立攤位，供應新鮮蔬菜，以應市民之需。整體氣氛祥和，市民對生活充滿信心。

湘粵兩慰勞團

各代表已派定

【韶關訊】湘粵兩慰勞團，日前在韶關舉行籌備會議，各代表已派定。會議由湘粵兩省代表共同主持，討論了慰勞團的組織架構、經費來源及活動計劃。代表們一致認為，慰勞團的成立將有助於支援前線將士，增強士氣。目前，各項籌備工作正積極進行中，預計近期內即可正式成立並開始活動。

陳果夫報告三年半

辦理中政校感想

【本報訊】陳果夫氏日前在韶關發表報告，談及辦理中政校三年半之感想。陳氏表示，中政校自成立以來，承蒙各界支持，發展迅速。三年半來，學校在教學、管理及學生生活各方面均取得顯著成就。他強調，學校應繼續堅持教育救國的宗旨，培養優秀人才，為國家的繁榮與穩定做出貢獻。報告引起在場人士的熱烈響應。

粵北利得稅

征收順利

【韶關訊】粵北利得稅，日前在韶關順利征收。稅務部門表示，此次征收工作進展順利，市民踴躍繳納。這反映了市民對政府財政政策的理解與支持。稅務部門將繼續加強宣傳，確保稅收工作的圓滿完成。

財廳進行

調整省稅務機構

【韶關訊】財政廳日前進行省稅務機構調整，以適應當前稅收工作的需要。調整後的機構將更加精幹高效，有助於提高稅收管理水平和徵收效率。財政廳表示，將繼續深化改革，優化稅務服務。

省府會議議決案

撥三萬元擴充省救護設備

【韶關訊】省府會議日前通過撥款三萬元，用於擴充省救護設備。此項撥款將用於購置救護器材、培訓救護人員及改善救護設施。省府表示，將進一步加大對救護事業的支持力度，提高救護水平，保障人民生命財產安全。

粵北利得稅

征收順利

【韶關訊】粵北利得稅，日前在韶關順利征收。稅務部門表示，此次征收工作進展順利，市民踴躍繳納。這反映了市民對政府財政政策的理解與支持。稅務部門將繼續加強宣傳，確保稅收工作的圓滿完成。

越南僑胞被壓迫

分抵防城妥為安置

【本報訊】越南僑胞，日前在韶關被壓迫，現已分抵防城妥為安置。據悉，越南僑胞在韶關期間，曾受到不當對待。政府已派員調查，並責令有關方面停止不當行為。目前，僑胞已安全抵達防城，並得到妥善安置。政府將繼續關注僑胞的處境，確保其合法權益得到保障。

廣州灣嚴查私貨

足額運入稅少價格暴漲

【本報訊】廣州灣嚴查私貨，足額運入稅少價格暴漲。由於私貨充斥市場，導致正稅貨物價格大幅上漲，市民生活受到影響。政府已加強對私貨的查緝力度，並嚴厲打擊走私行為。同時，政府正考慮調整稅收政策，以緩解市場壓力，保障市民利益。

粵相貨運已恢復

商人紛紛辦貨價格趨穩

【本報訊】粵相貨運已恢復，商人紛紛辦貨價格趨穩。此前因交通受阻，貨物供應緊張，價格一度飆升。隨著交通恢復，貨物流通暢通，市場價格逐漸趨於穩定。商人對未來市場前景表示樂觀，並紛紛加大採購力度。

鄉民懲奸

東莞鄉民懲奸

【本報訊】東莞鄉民，日前懲奸，維護地方治安。據悉，某鄉民因犯下惡行，被當地鄉民圍毆。鄉民們表示，該鄉民的行為嚴重損害了鄉風民俗，必須予以懲戒。政府已介入調查，並將依法處理相關人員，以儆效尤。

越南僑胞被壓迫

分抵防城妥為安置

【本報訊】越南僑胞，日前在韶關被壓迫，現已分抵防城妥為安置。據悉，越南僑胞在韶關期間，曾受到不當對待。政府已派員調查，並責令有關方面停止不當行為。目前，僑胞已安全抵達防城，並得到妥善安置。政府將繼續關注僑胞的處境，確保其合法權益得到保障。

粵相貨運已恢復

商人紛紛辦貨價格趨穩

【本報訊】粵相貨運已恢復，商人紛紛辦貨價格趨穩。此前因交通受阻，貨物供應緊張，價格一度飆升。隨著交通恢復，貨物流通暢通，市場價格逐漸趨於穩定。商人對未來市場前景表示樂觀，並紛紛加大採購力度。

鄉民懲奸

東莞鄉民懲奸

【本報訊】東莞鄉民，日前懲奸，維護地方治安。據悉，某鄉民因犯下惡行，被當地鄉民圍毆。鄉民們表示，該鄉民的行為嚴重損害了鄉風民俗，必須予以懲戒。政府已介入調查，並將依法處理相關人員，以儆效尤。

越南僑胞被壓迫

分抵防城妥為安置

【本報訊】越南僑胞，日前在韶關被壓迫，現已分抵防城妥為安置。據悉，越南僑胞在韶關期間，曾受到不當對待。政府已派員調查，並責令有關方面停止不當行為。目前，僑胞已安全抵達防城，並得到妥善安置。政府將繼續關注僑胞的處境，確保其合法權益得到保障。

廣州灣嚴查私貨

足額運入稅少價格暴漲

【本報訊】廣州灣嚴查私貨，足額運入稅少價格暴漲。由於私貨充斥市場，導致正稅貨物價格大幅上漲，市民生活受到影響。政府已加強對私貨的查緝力度，並嚴厲打擊走私行為。同時，政府正考慮調整稅收政策，以緩解市場壓力，保障市民利益。

粵相貨運已恢復

商人紛紛辦貨價格趨穩

【本報訊】粵相貨運已恢復，商人紛紛辦貨價格趨穩。此前因交通受阻，貨物供應緊張，價格一度飆升。隨著交通恢復，貨物流通暢通，市場價格逐漸趨於穩定。商人對未來市場前景表示樂觀，並紛紛加大採購力度。

最近日本人民的生活

倫敦 田光宣譯

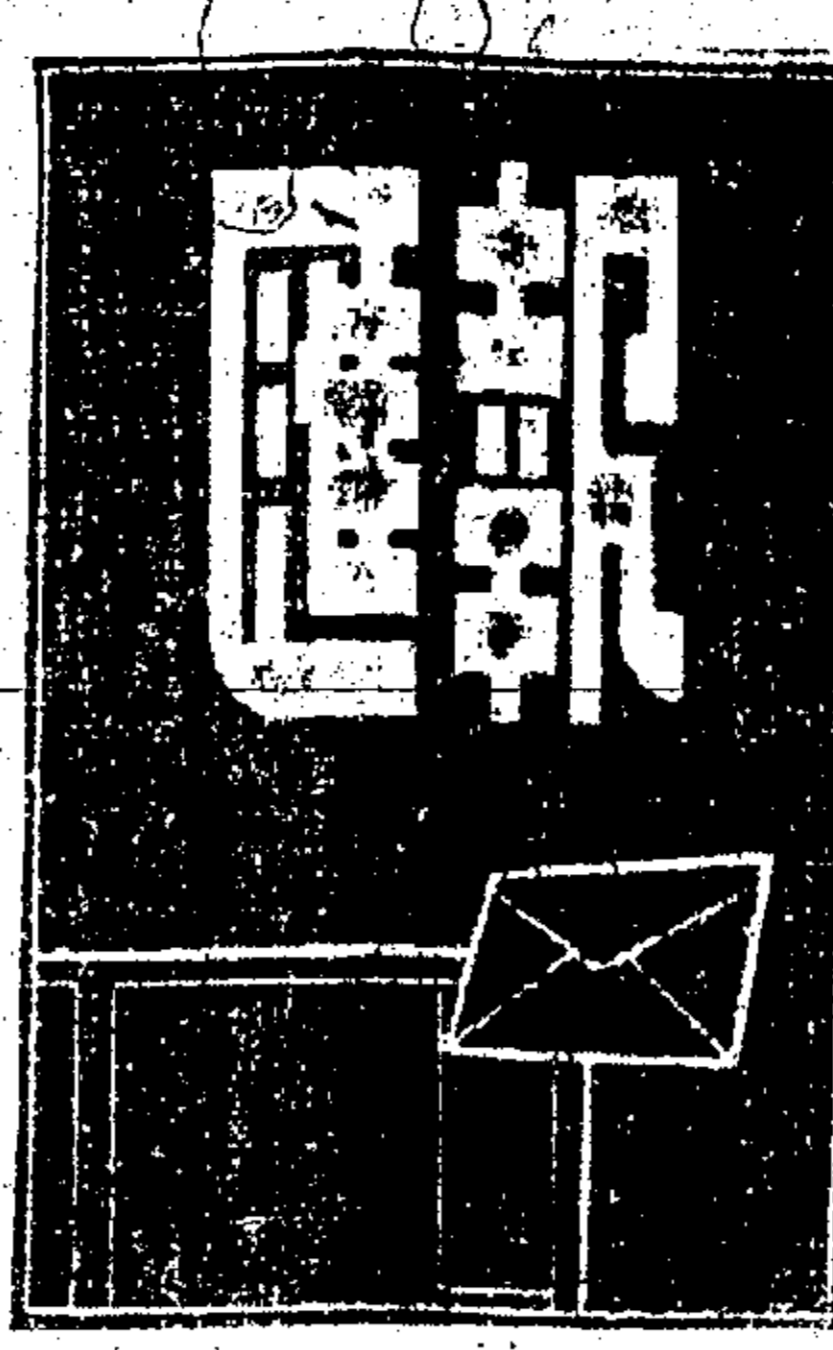
中日戰爭進入第四年，日本人民的生活，在戰火的洗禮下，已到了極度的困苦。...

（一）糧食：日本人民在戰時，糧食是極其缺乏的。...

（二）衣服：日本人民在戰時，衣服是極其單薄的。...

（三）住房：日本人民在戰時，住房是極其狹窄的。...

（四）娛樂：日本人民在戰時，娛樂是極其單調的。...



鄂北棉產

田光宣

鄂北棉產，為我國棉產之重要區域。...

（一）鄂北棉產之重要性：...

（二）鄂北棉產之現狀：...

（三）鄂北棉產之未來：...

陳李濟 清心牛黃丸 神效活絡丸

三百餘年 驅風除痰 舒筋活絡

救急扶危 霍亂聖藥

出品目錄承索即奉

號陸零式道大后皇行港 號二十九路馬新行澳 售代有均房藥大各

養陰丸 養陰丸代茶之妙用

甜香味氣 粹純性藥 力氣益化消助能之服病無 功之年延病却體健癆防有

廣州市 位元堂 枝店：油麻地上海街 深水埗荔枝角道

各大藥店 均有代售

宏興鷓鴣菜 婦孺盡知名 專治小兒科 功效極準

疳積與虫積 面黃肌瘦形 下痢或感冒 沾寒發熱成

飲食兩不思 夜睡又不寧 瘦弱必多病 時常哭不停

何處尋妙藥 鷓鴣菜最靈 三兩服有效 從此兒康寧

身體天天好 爹娘笑盈盈 健康兼活潑 根基快長成

號一九一道敦士莊 行葦菜鷓鴣興宏

收市價爲一七八・八七五

【本報特稿】
上午
 昨晨銀行申市掛牌價爲四六〇〇，較前無異，昨晨外匯申市掛牌價爲五五八〇，略由五五八〇，按步驟至五七七、旋回緊爲五七四、收市報五七六、上海市標金頭盤報七九一〇〇〇〇元、隨由七九一〇〇〇元、漲至七九三〇〇元、未幾回降爲七九〇〇〇元、收市報七九四〇〇〇元、最好漲至七九四〇〇元、最低漲爲七九〇〇〇元、貿易場開市頭盤價爲一七九五、開市後人心仍屬疲弱，散家頭多買出，大戶亦陸續拋放百餘萬、幣價由一七八五、微漲至一七八五、未幾大戶多吸進、其約有二三百餘萬、幣價復按步回升至一七九五、迨後申電迭發，心又復趨漲、散家不斷買出、空頭大戶亦拋放百餘萬、幣價再由一七九三、五、徐徐下降至一七七五、嗣因申電轉緊、散家大戶均多補進，幣價又回升至一七九三、五、後在一七九二五、至一七八五價內上下盤旋，此時散家大戶買賣相等、市況趨平、皮帶繩狀態、將近散市時大戶已少買賣，但散家向多補進、市勢復趨穩定、幣價乃在一七八五、至一七九價內徘徊、收市價爲一七八〇、八七五、最高價爲一九一五、最低價降至一七七五、收市價比較開市頭盤價、每千微漲六毫餘、公價爲一八〇〇、去息三仙、昨日爲星期六、下午貿易場休業云、（功）

申電黑市續鬆惟成交略寡

<p>英 滙</p> <p>昨日本港銀行外匯市開會 掛牌各匯價仍舊無變 即申匯價爲四六〇、美匯 價爲一〇二・八七五、美 匯價爲二四・九三七五、 呂匯價爲四九・八七五、 澳匯價爲四九・八七五、 暹匯價爲五二・七五、印 匯價爲八二・六二五、荷 匯價爲六四・七七五、瑞 匯價爲一〇七・〇〇、實 匯價爲一〇七・〇〇、實 匯價爲一〇七・〇〇、實</p>					
<p>(國別) (前日價)</p> <p>英匯 壹〇二・八七五 美匯 二四・九三七五 法匯 無市 德匯 壹〇六・五〇〇 越匯 壹〇六・五〇〇 荷匯 八二・六二五 暹匯 四六・七五〇 印匯 五二・七五〇 瑞匯 四九・八七五 申匯 四六・〇〇〇</p>					
<p>開會後 市況</p> <p>仍呆滯、銀行市靜無成交 、買賣價一式、即理買賣</p>					
<p>(昨日價)</p> <p>壹〇二・八七五 二四・九三七五 無變動 壹〇六・五〇〇 壹〇六・五〇〇 八二・六二五 四六・七五〇 五二・七五〇 四九・八七五 四六・〇〇〇</p>					
<p>無變動 無變動 無變動 無變動 無變動 無變動 無變動 無變動 無變動 無變動</p>					
<p>復沉寂不振、銀行及西 市均未成益、買賣價照 按盆、即理貨買家俱爲 五・一二五、買家俱爲 五・三一五、午收時 式、銀行買入通天金 價爲二五・五、</p>					
<p>申 電</p> <p>開會 銀市</p> <p>市仍無成益、售價亦 六五、惟黑市續趨鬆 稍需港單仍切、是以 抑平、但成交略寡、晚 售價爲五六・八、繼而 漲升、迨收盤時、聚至 七六、(成益計開)初 二十萬元、價爲五七 又成二十萬元、價爲 七五算、</p>					
<p>笑 滙</p> <p>開會 市况</p> <p>三・五六二五、匯票及 打兩銀行司令票價亦均 一〇三・五六二五、</p>					

● ● ● ● ●
本報特稿】昨日爲星期六、股票市紙於上午開盤

雪梨紙
荷蘭紙
三・一〇〇
二・〇六〇

[illegible]

出口船期表

直落麻合路打金馬橋等埠	(船名)	
球航線		
暹羅架坡小呂宋	美國船	
拜星航線		
美洲道經檀香山	美國船	
小呂宋湯士比利士岬 契大溪地新金山各埠		
蘇有紐約波的多費城等埠		
廣州西貢安南西貢		
廣州仰光		
仰光		
星加坡仰光		
小呂宋宿務株律等埠		
星加坡庇能日厘		
星加坡利華港等埠		
檳榔利物浦加拿士吉各埠		
檳省舊金山珠常打金 舍路及轉駛美洲各埠		
倫敦利物浦加拿士吉各埠		
石叻毛里士布汪孟加錫南非洲		
小呂宋		
小呂宋聯士雪梨 利時島絲禽等埠		
來輪船公司	新嘉坡	
德統輪船公司	十月	
總統輪船公司	十月第四	
禮行輪船公司	十月	
太平洋行船務公司	十一月	
和發成輪船公司	每星期一六開行	
德利士輪船公司	每星期二開行一	
順發輪船公司	每十日開行一	
融發輪船公司	每十日開行一	
泰華輪船公司	每十日開行一	
太平洋行船務公司	每二星期開行	
太古輪船公司	每二星期開行	
銀行輪船公司	每月第一星期二	
銀行輪船公司	每月第四星期二	
銀行輪船公司	每月開行一次	
渣發輪船公司	每月開行一次	
太古輪船公司	每兩月開行	

美機載來新曆十月十四號舊金山空郵
美機載來新曆十月廿八號舊金山空郵

本港郵政總局截信

（開來地點）

——出口郵件——

▲新曆十月十三日星期二

航機空郵往仰光轉發英屬各埠

▲新曆十月廿一日星期二

美機空郵往小呂宋關島檀香山美國及歐

美機 往小呂宋關島檀香山美國及歐洲
亞機 往桂林重慶昆明西安蘭州

地點	郵費一覽表	信件每安
〔甲〕 海運郵件		
港境內	五仙	
國澳門	八仙	
屬各地	二毫	
他各地	三毫	
〔乙〕 經星洲海空聯運空郵		
屬各地	二毫	
他各地	三毫	

【戊】經美國轉運歐洲空郵 三元半

【已】付往美國海空聯運空郵	八毫
英國加拿大	九毫
美各國	二元
倫敦愛爾蘭	二元
澳洲各國	三元半
【庚】付美加空郵	三元
南美洲各國	四元六
菲律賓	四毫
非律濱	二元四
夏威夷	二元
倫敦愛爾蘭	五元
歐洲各國	五元

本公司每日特備堅固快捷輪船行走港澳

或由電話通知亦可

千禧道聯合華號二樓電話 貳貳叁肆伍

省港澳輪船公


石叻舊客(即有通)男女每位收脚銀六十五元
庇能舊客(過證者)男女每位收脚銀七十五元

所列兩埠價目乃各船公司聯議如 貴客搭船購票
向客棧旅店購買皆一樣價目辦理但新客須携備半
軟相片四張入口稅金叻銀五元爲要此佈

渣甸輪船公司經理 義利茂生記
太古輪船公司經理 南泰恒記

客票經理人

荷蘭輪船公司船其告白


 個卑座
 毛厘士東菲洲及南非洲各埠
 石叻庇能日厘等埠
 貴客搭船附貨請到干諾道中八十二號
 渣華輪船公司華人經理處接洽無任歡迎
 電話三一九六
 沃行二樓渣華輪船公司二八零一五
 渣華輪船公司華人經理處
 梁文經
 吳澤華

準期啓行
前住小呂宋文島八打威井里文泗水等埠
準期啓行
前住小呂宋宿務馬老玉加錫泗水三子令等埠

快船

本公司有輪船來往港澳各埠俱有四大特色
一、快捷
二、穩妥
三、舒適
四、經濟

電話：式四九九六
式壹八九六

渣華輪船公司華人經理處 梁文經

目	唐餐位	唐餐房
往返	單程	
收紙	收港	
登員	紙員	
式	式	
在澳泊	在港泊	
	兩榮寶德碼	

表	尾樓	往漢	千路道中壹百卅六號
大艙	返漢	收港紙壹員	電話：叁壹九壹號
返港	收港紙	五毫	泰生輪船有限公司
五毫	五毫		

泰生輪船有限公司

香港太平洋行辦房障

往安南西貢船期

本公司有數艘輪船常川來往廣州灣安南西貢等埠
貴客搭船付貨者請到本公司面議是荷 電話二零零零五號
永樂街八十一號和發成公司

常川香港廣州灣赤坎船期

本公司茲有堅固快捷輪船三艘前
往廣州灣 貴客搭船附貨請到德輔道西五號二樓
本公司接洽無任歡迎 船泊西江橋

巴巴航業公司船期廣告

馬兼轉數南北中美洲印度羣島西非洲及秘魯等埠
貴客如欲付貨請移玉至辦房華人船務部接洽無任歡迎
上海匯豐銀行總經理天祥行辦
電話二二二四

往美洲道經檀香山

國船
國歷十月第四星期啓行
環球航線
道經星架波小呂宋埠
國曆十月第四星期啓行

電話(客部)三叁九七(貨部)二零七九

注意海防西貢等埠船期
本行常有堅固鐵輪船數行走海防等埠均有快捷輪船一艘
近期由澳直開海防西貢貴客附貨搭船請駕臨下列地址接洽
頭等票一百六十元 二等票一百〇八元 大貨票四十五元
貨物部與信公司 港行 大馬路四廿九號
電話二二七五號
支店東門外廿四號

太古藍烟通輪船告白

啓者本公司常有堅固快捷輪船開往下列航線
(甲)汕頭、廈門、上海、青島、烟台、威海、天津、
(乙)廣州、海口、香港、海防、

公司華客總經理南泰恒記爲荷
電話式〇壹式五 式七五六七
太古洋行謹

每月兩期
每兩月一
廿七號三

太古輪船公司告白

(戊) 山打根、他那根、亞包、馬登、沙林、咀力杰、
(己) 佛山船、十月十一號、往廣州、
貴客附貨請向車丁道壹號本公司總寫字樓或

貴客搭船請到德輔道中壹百廿號本行客位
總經理南泰恒記爲荷

電話分
南

太古輪船公司謹啟

福州	溫州	上州	廈門	汕頭
八十一元	八十一元	八十一元	六十一元	六十一元
六十六元	六十六元	六十六元	五十一元	五十一元
五十六元	五十六元	五十六元	四十一元	四十一元
四十六元	四十六元	四十六元	三十一元	三十一元
三十一元	三十一元	三十一元	二十一元	二十一元
二十一元	二十一元	二十一元	十一元	十一元
十一元	十一元	十一元	一元	一元

大昌公司船期廣告

地址 香港總公司干諾道西七十七號三樓電話三一〇
廣州分公司西營布端街三十五號正昌號

大昌船務公司
澳門代理處新填地街二十一號公信行電話式